

# お知らせ版

furano city public relations magazine

# Furano

# 11 november

編集 富良野市企画振興課

くらし

## 低所得世帯への 燃料費支給について

市では、冬季暖房用燃料費の一部を社会福祉協議会を通じて支給しています。

支給額 一世帯10,000円  
対象者 平成26年10月1日現在富良野市に居住し、社会福祉協議会が生活困窮と認める高齢者世帯・ひとり親世帯・障がい者世帯などで、世帯の収入が生活保護法にもとづく

## プレミアム商品券を販売します

とき 11月28日(金) 午前10時～午後6時  
ところ フラノマルシェ・山部商工会  
内容 1セット…商品券11,000円分を10,000円で販売(10,000セット限定)

※完売しなかった場合は、29日(土)以降、富良野商工会議所・山部商工会で午後5時まで販売します。

富良野商工会議所 ☎22-3555  
山部商工会 ☎42-2409

最低生活費の1・1倍以内の世帯。ただし、施設入所者・生活保護世帯は除きます。  
社会福祉協議会  
☎39-2215

## 歳末たすけあい 見舞金の支給について

### ◆要援護者世帯見舞金

対象者 市内在住の高齢者世帯・ひとり親世帯・障がい者世帯などで、世帯の収入が生活保護法にもとづく最低生活費の1・1倍以下の生活困窮世帯。ただし、施設入所者・生活保護世帯は除きます。

### ◆在宅寝たきり老人等 介護者慰労金

対象者 市内在住の要介護4、5の介護認定を受けられた方もしくは要介護4、5と同等な重度障がい者を現に介護している家族。ただし、長期入院・長期入所などで在宅の介護期間が9カ月未満の方は除きます。

支給額 歳末たすけあい募金の結果により支給します。

申込み 12月8日(月)までに社会福祉協議会に申し込みいただき、後日、地区の民生児童委員が調査訪問します。  
社会福祉協議会  
☎39-2215

### Pick Up

11月17日より配布

## 市民スキーリフト施設利用券



富良野スキー場では、今シーズンも市民を対象にした割引券「市民スキーリフト施設利用券」を次の場所で配布しています。(金額は下表のとおり)

利用の際は住所を確認できる物をリフト券売り場でご提示ください。 企画振興課 ☎39-2304

### 利用券発行所

市役所(5番窓口《市民環境課》・企画振興課・商工観光課)、文化会館、図書館、スポーツセンター、山部・東山支所、ふらの農業協同組合本店・東部出張所、富良野商工会議所

券種	期間	区分	通常料金	割引料金
1日券	11月29日～12月12日	おとな	4,000	3,000
		シニア	3,500	2,500
	3月23日～5月6日	おとな	4,900	3,900
		シニア	4,400	3,400
4時間券	12月13日～3月22日	おとな	3,900	3,400
		シニア	3,400	2,900
ナイター券	12月上旬～3月21日	おとな	1,600	1,400
		シニア	1,400	1,200

※シニア料金は60歳以上(ただし、夫婦で利用の場合はどちらかが60歳以上であれば2人ともシニア料金)要証明書

## 小・中学生はリフト無料!

富良野スキー場では、小学生以下のリフト料金を全日無料にするなど、お子さま向けのサービスを展開します。

市では、子どもたちの冬期間の体力づくりのため、市内在住の中学生を対象に「富良野スキー場リフト無料搭乗券」を申請により発行しています。

社会教育課 ☎39-2318

## 駅前及び駅東側 駐輪場の冬期間閉鎖

閉鎖期間

12月1日(月)～4月上旬

閉鎖後も駐輪場内及び付近に放置されている自転車は、「富良野市自転車駐車場条例」による手続きを経て処分しますので、早急に引き取りされますようお願いいたします。

圃財政課

☎39・2306

## ガスコンロによる火災

ガスコンロなどを原因とした火災は富良野管内でも発生しています。これらの火災の主たる原因は、使用者の取扱いの不注意、コンロの消し忘れによるものです。使用の際には次のことに注意しましょう。

- ①火をつけたまま離れない
- ②ガスコンロと壁の間に一定の空間を空ける
- ③一定の空間が取れない場合には防熱板を設け、壁との間に通気空間を確保する

また、ガスコンロ周囲の壁などに焦げ跡がある場合は、注意が必要です。木の水分がなくなり炭化している状態が考えられます。炭化している

場合、通常よりも低い温度で発火してしまう恐れがあり、危険です。台所周りの点検をお願いいたします。

圃富良野消防署

☎23・5119

## サイレンの休止

休止期間 12月初旬～平成27年3月中旬を予定

現在、富良野消防署では、無線装置を従来のアナログ方式からデジタル方式への切替整備工事を行っています。整備工事に伴い、サイレン吹鳴休止期間があります。この間は、正午サイレンはもとより一部の地域では災害召集吹鳴も休止となります。

また、地域によつて休止期間に違いがあります。地域ごとのサイレン休止期間は、市ホームページを確認ください。

圃富良野消防署

☎23・5119

## 催し

### チャリティ プロレスin富良野

とき 12月4日(日)  
午後6時30分(30分前開場)

ところ 山部福祉センター

入場料

【大人(高校生以上)】前売り2000円 当日2500円  
※中学生以下は無料(保護者同伴)

圃山部まちおこしネットワーク

☎42・3900

## 冬もおもいっきり 野球をしませんか？

### ◆野球ひろば

とき 11月30日回・12月7日回・12月14日回各午後4時

ところ 人材開発センター体育館ほか

①初心者コース(幼児～9歳)  
②経験者コース(10～12歳)  
持ち物 上靴、グローブ、バット(持っている方は持参)

参加費 3000円

※12月14日は、西アフリカのブルキナファソ出身のプロ野球選手サンホ・ラシイナさんを講師に招きます。

### ◆へそティーボール大会

とき 12月21日(日)  
午前9時

ところ 生涯学習センター

対象 9歳以下の男女で構成された5人以上のチーム

(監督として成人の方1人)

参加費 2000円

申込み 12月18日(日)

## 献血は身近なボランティア

次の日程で、移動献血車「ひまわり号」が各会場を巡回します。血液が大変不足していますので、一人でも多くの献血のご協力をお願いします。また、輸血副作用軽減のために400ml献血にもご協力ください。圃保健医療課 ☎39-2200

とき	ところ
11月27日(日) 10:00～12:30 14:00～16:00	富良野商工会議所 前 ふらの農協本所 駐車場
11月28日(金) 10:00～12:30 14:00～16:00	ふらの農協山部支所 駐車場 富良野協会病院 駐車場
12月2日(火) 10:00～11:10 11:30～13:30 14:50～16:00	ふらのフォーレスト店 駐車場 北の峯学園 駐車場 新富良野プリンスホテル
12月3日(水) 10:00～13:00 14:00～16:00	コープさっぽろ富良野店 駐車場
12月4日(木) 10:00～12:00 13:00～14:30 14:50～16:00	富良野市役所 富良野市役所 富良野緑峰高校

## ふらのへそコン

とき 12月6日(日)  
午後4時30分～8時30分(受付午後3時30分)

ところ 市内飲食店

### 《イベントの内容》

- ◆午後4時30分からオープニングイベント(ゲームなど)
- ◆午後5時30分より40分刻みで実行委指定の店舗を回る
- ◆各所にもゲームが用意され、ポイントを集めて景品ゲット

集合場所 男性:ドリームハウス金魚  
女性:富良野商工会議所

参加料 男性3,000円 女性2,000円

参加資格 独身男女20代～40代 同性2人1組

申込み 11月29日(日)正午までに、へそコンホームページまたは、市内各所に設置のパンフレット(裏面が申込書)、電話により申し込みください。

申込み/問合せ ふらのへそコン実行委員会  
☎22-3555 FAX22-3120

ふらのへそコン 検索 はこちらをチェック!

☎ 090・7517・0952  
 ☎ 23・4505  
 ✉ yutadeai@gmail.com

### 富良野吹奏楽団 定期演奏会

World music  
 ～音楽で世界を旅しよう！～  
 とき 12月6日(土)  
 午後6時30分開演

ところ 文化会館大ホール  
 曲目 ソーランファンク、  
 エル・クンバンチエロ、レッ  
 トイットゴー～ありのままの  
 ～ほか  
 入場料 500円(小学生以  
 下無料)  
 ※午後6時からロビーでミニ  
 コンサートを行います。  
 問 ミュージックランドおのみち  
 ☎ 23・2211

### おやこ劇場の催し

◆人形劇団パン「スイミー」  
 とき 11月20日(困)  
 【開場】午後6時15分  
 【開演】午後6時30分  
 ところ 瑞穂こみセン  
 対象 小学1年生以上  
 ※おやこ劇場は会員制で入会  
 金2000円・月会費1000円

円(4歳以上対象、3歳以下  
 は親の会費のみ)です。当日  
 の入会も可能です。  
 問 おやこ劇場  
 ☎ 22・5894

### 募 集

### ふらのイングリッシュキャンプ ボランテニア募集

「英語が話せるふらののこ  
 をめざして!」を合言葉に、  
 ふらのイングリッシュキャン  
 プを開催します。  
 2日間子どもたち(小学5  
 年～中学3年)の活動をサ  
 ポートしていただける、英語  
 に精通した方を募集します。  
 とき 1月13日(困)・14日(困)  
 ところ 生涯学習センター  
 ※宿泊は農業担い手育成セン  
 ター

応募要件 英語でネイティブ  
 スピーカーとコミュニケーション  
 ションをとることができる方  
 募集人数 3～5人(20歳以  
 上)  
 ※無償ボランティア(宿泊費  
 と食費は主催者が負担)  
 ※その他、詳細は問い合わせ  
 ください。  
 問 社会教育課  
 ☎ 39・2318

## パブコメ

### ご意見をお寄せください



意見募集期間 11月13日(木)～12月2日(火)まで

### 富良野市地域防災計画の修正について

市では、防災における市や各防災関係機関、公共的団体及び市民との役割について定めた「富良野市地域防災計画」を策定しています。東日本大震災の教訓を踏まえ、国の災害対策基本法などが改正されたことから、防災対策の強化に向け、計画を修正します。

### 富良野市避難行動要支援者の 避難行動支援全体計画について

東日本大震災における被災地全体の死者数のうち、65歳以上の高齢者の死者数は約6割であり、また、障がい者の死亡率は被災住民全体の死亡率の約2倍となっています。

こうした東日本大震災の教訓を踏まえ、避難行動要支援者の名簿を活用し、実効性のある避難支援がなされるよう、災害対策基本法の一部が改正されました。

この計画は、上記の法改正を受け、避難行動要支援者の避難支援に係る全体的な考え方を整理したものです。

※上記2件について、くわしくは右の公表場所で確認ください。

#### 原案(全文)の公表場所

- ◆行政情報コーナー(市役所1階ロビー)
- ◆総務課窓口
- ◆山部・東山支所窓口
- ◆文化会館ロビー
- ◆図書館ロビー
- ◆市ホームページ

#### 意見を提出できる方

- ①市内に住んでいる方
- ②市内で働いている方、学んでいる方
- ③市内に事業所がある法人やその他の団体

#### 意見の提出方法

①封書・ファックス・メールなど書面(様式は自由)、録音テープでお寄せください②担当課窓口へ直接提出(郵送可)③意見を提出するときは、住所・氏名などを記入してください。公表はしませんが、記入がない場合には回答できない場合もあります。

#### 意見提出先/問合せ

総務課総務法制係  
 〒076-8555 富良野市弥生町1番1号  
 ☎ 39-2300 ☎ 23-2120  
 ✉ sohmu-ka@city.furano.hokkaido.jp

### 縦覧結果

①富良野都市計画公園の変更(案)について 縦覧及び意見募集期間 9月1日(困)～9月16日(困)  
 ②富良野都市計画緑地の変更(案)について 縦覧及び意見募集期間 9月1日(困)～9月16日(困)  
 上記について、縦覧手続を行いました。いずれも意見の提出はありませんでした。

問 都市建築課 ☎ 39-2316

各種相談窓口  
問合せ・予約先

高齢者介護相談

在宅介護など  
高齢者に関する相談  
月～金 8：30～17：15  
地域包括支援センター  
(福祉支援課内)  
☎39-2255

いじめ・不登校相談

いじめ・不登校などに  
関する電話相談  
月～金 9：00～16：00  
適応指導教室 ☎39-2333

家庭児童相談

虐待・不登校など  
月～金 10：00～17：00

育児相談

子育てに関する相談  
月～金 9：00～16：00

ひとり親家庭相談 (母子・父子)

ひとり親家庭に関する相談  
月～金 10：00～17：00  
子ども未来課 ☎39-2223

健康相談

子どもから成人までの  
健康に関する相談  
月～金 8：30～17：15  
※母子手帳の交付を受けると  
きは電話で予約してください。  
保健医療課 (保健センター)  
☎39-2200

ふれあい相談

福祉・生活・金銭・就  
労など日常生活の相談  
月～金 9：00～17：00  
地域福祉センター  
☎39-2217 (相談専用)

小児救急電話相談

小児救急の電話相談  
月～土 19：00～23：00  
※日・祝祭日・年末年始は休みです。  
☎011-232-1599 または局番  
なしの「#8000」(携帯電話  
かブッシュ回線のとき)

消費生活相談

契約・取引に不安があったら  
月～金 10：00～16：00  
消費生活センター ☎39-1166

DV相談

一人で悩まず相談を  
月～金 8：30～17：15  
市民環境課 ☎39-2308

日常住民相談

日常生活なんでも相談  
月～金 9：30～16：30  
市民相談室 ☎39-2301  
(内線1901)

# 12月 暮らしのカレンダー

日曜

行事・手続き

1月	子宮がん検診 (要予約) 9:00～15:00 保健センター ☎39-2200
2火	7カ月児健診 (対象:平成26年4月生) 受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200
3水	富良野沿線総合相談会 13:00～16:00 市役所大会議室 ☎39-2301 こころの健康相談 14:00～15:00 富良野保健所 ☎23-3161
4木	
5金	免許更新時講習園13:00 日14:00 人材開発センター ☎22-0110 (交通安全協会)
6土	
7日	
8月	
9火	1歳6カ月児健診 (対象:平成25年5月生) 受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200
10水	4カ月児健診 (対象:平成26年7月生) 受付時間13:00～13:20 保健センター ☎39-2200 女性の健康相談 10:00～16:00 富良野保健所 ☎23-3161 免許更新時講習園13:00 人材開発センター ☎22-0110 (交通安全協会)
11木	ねんきん相談 (要予約) 9:30～16:00 市役所大会議室 ☎39-2301 (市民年金係) 対面相談 (多重債務の悩み) 13:30～15:30 富良野保健所 ☎23-3161
12金	乳がん検診 (要予約) 9:00～15:00 保健センター ☎39-2200
13土	乳がん検診 (要予約) 9:00～15:00 保健センター ☎39-2200
14日	乳がん検診 (要予約) 9:00～15:00 保健センター ☎39-2200 無料法律相談 (要予約) 11:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301
15月	定例行政相談 10:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301 免許更新時講習園13:00 日14:00 人材開発センター ☎22-0110 (交通安全協会)
16火	3歳児健診 (対象:平成23年11月生) 受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200
17水	こころの健康相談 14:00～15:00 富良野保健所 ☎23-3161
18木	免許更新時講習園13:00 人材開発センター ☎22-0110 (交通安全協会)
19金	
20土	
21日	
22月	定例行政相談 10:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301
23火	天皇誕生日
24水	
25木	
26金	
27土	
28日	納税相談にご利用ください (納付もできます) 関税務課 ☎39-2302
29月	
30火	<b>夜間納税窓口開設</b> 毎週木曜日は午後8時まで
31水	1月6日は、市道民税4期・国保税・介護保険料・後期高齢者医療保険料6期の納期限です。

富良野市の人口 (10月末現在) ※ ( ) 内は前月対比。外国人を含みます。

総人口	23,345人 (-16)	男	11,003人 (-1)	女	12,342人 (-15)	世帯数	11,053世帯 (-3)
富良野	20,379人 (-9)	男	9,573人 (2)	女	10,806人 (-11)	世帯数	9,750世帯 (3)
山部	2,049人 (-4)	男	986人 (0)	女	1,063人 (-4)	世帯数	960世帯 (-4)
東山	917人 (-3)	男	444人 (-3)	女	473人 (0)	世帯数	343世帯 (-2)